



UNIONE EUROPEA

Pubblicazione del Supplemento alla Gazzetta Ufficiale dell'Unione Europea

2, rue Mercier, L-2985 Lussemburgo

Fax (+352) 29 29 42 670

E-mail: mp-ojs@opoce.cec.eu.int

Info e formulari on-line: <http://simap.eu.int>

## BANDO DI GARA

### SEZIONE I: AMMINISTRAZIONE AGGIUDICATRICE

#### I.1) DENOMINAZIONE, INDIRIZZI E PUNTI DI CONTATTO

<b>Denominazione ufficiale:</b> Direzione Regionale Trasporti		
<b>Indirizzo postale:</b> Viale del Tintoretto, 432		
Città: Roma	Codice Postale: 00142	Paese: Italia
<b>Punti di contatto:</b> All'attenzione di: Roberta Pascolini Andrea Maiucci		Telefono +39 0651689189 +39 0651689312
Posta elettronica: <a href="mailto:rpascolini@regione.lazio.it">rpascolini@regione.lazio.it</a> <a href="mailto:amaiucci@regione.lazio.it">amaiucci@regione.lazio.it</a>		Fax: +39 06510779267
<b>Indirizzi internet</b>  Amministrazione Aggiudicatrice (URL): <a href="http://www.regione.lazio.it">http://www.regione.lazio.it</a>  Profilo del committente: (URL): <a href="http://www.regione.lazio.it">http://www.regione.lazio.it</a>		

<b>Ulteriori informazioni sono disponibili presso:</b>  I punti di contatto sopra indicati e presso AREMOL (vedi allegato A.1)
<b>Il capitolato d'oneri e la documentazione complementare sono disponibili presso:</b>  Presso AREMOL (vedi allegato A.2)
<b>Le offerte e le domande di partecipazione vanno inviate a:</b>  I punti di contatto sopra indicati

#### I.2) TIPO DI AMMINISTRAZIONE AGGIUDICATRICE E PRINCIPALI SETTORI DI ATTIVITA'

Autorità regionale o locale	
L'amministrazione aggiudicatrice acquista per conto di altre amministrazioni aggiudicatrici	NO

## SEZIONE II: OGGETTO DELL'APPALTO

### II.1) DESCRIZIONE

<b>II.1.1) Denominazione conferita all'appalto dall'amministrazione aggiudicatrice</b> Progettazione preliminare, verifica di assoggettabilità a VIA, progettazione definitiva per appalto integrato e studio di impatto ambientale per il ripristino di un collegamento ferroviario fra il Porto di Civitavecchia e l'asse prioritario TEN-T n.1 e la località Orte		
<b>II.1.2) Tipo di appalto e luogo di esecuzione, luogo di consegna o di prestazione dei servizi</b>		
<b>(a) Lavori</b>	<b>(b) Forniture</b>	<b>(c) Servizi</b>
		Categoria di servizi N. <b>12</b>
		Luogo principale di esecuzione: Regione Lazio <hr/> Codice NUTS <b>ITE43</b>
<b>II.1.3) L'avviso riguarda</b> un appalto pubblico		
<b>II.1.4) Informazioni relative all'accordo quadro</b>		
<b>II.1.5) Breve descrizione dell'appalto o degli acquisti</b> Progettazione preliminare, verifica di assoggettabilità a VIA, progettazione definitiva per appalto integrato e studio di impatto ambientale per il ripristino di un collegamento ferroviario fra il Porto di Civitavecchia e l'asse prioritario TEN-T n.1 e la località Orte comprensiva di rilievi celerimetrici, analisi delle opere d'arte esistenti, studio geologico e indagini geognostiche, elaborati per la procedura di verifica di assoggettabilità a valutazione di impatto ambientale, piano di monitoraggio ambientale, Studio di Impatto Ambientale, coordinamento della sicurezza in fase di progettazione, sistema di segnalamento, piano particellare d'esproprio, progetti per la risoluzione delle interferenze e tutte le opere annesse e conseguenti, secondo le indicazioni di legge.		
<b>II.1.6) CPV (vocabolario comune per gli appalti)</b>		
	<i>Vocabolario principale</i>	<i>Vocabolario supplementare (se pertinente)</i>
<i>Oggetto principale</i>	<b>71.31.12.30-2</b>	<input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> - <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> - <input type="checkbox"/>
<i>Oggetti complementari</i>	<input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> . <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> . <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> . <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> - <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> . <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> . <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> . <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> - <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> . <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> . <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> . <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> - <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> . <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> . <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> . <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> - <input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> - <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> - <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> - <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> - <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> - <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> - <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> - <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> - <input type="checkbox"/>
<b>II.1.7) L'appalto rientra nel campo di applicazione dell'accordo sugli appalti pubblici</b>		<b>NO</b>
<b>II.1.8) Divisione in lotti</b>		<b>NO</b>
<b>II.1.9) Ammissibilità di varianti</b>		<b>NO</b>

## II.2) QUANTITATIVO O ENTITÀ DELL'APPALTO

### II.2.1) Quantitativo o entità totale

Categoria	Descrizione	Importi in Euro
I b	Stazioni	4.000.000,00
VI a	Strade, ferrovie ed armamento	41.212.500,00
IX	Viadotti, opere d'arte e gallerie	26.045.000,00
IV c	Impianto elettrico	43.037.500,00
III c	Sistema di Segnalamento	27.822.500,00
	<b>TOTALE</b>	<b>142.117.500,00</b>

Unità stimate per la progettazione: 20

Valore stimato, IVA e CNPAIA esclusa: **1.512.336,60** Moneta: **EUR**

**III.2.2) Opzioni (eventuali)**

**NO**

## II.3) DURATA DELL'APPALTO O TERMINE DI ESECUZIONE

Periodo 210 giorni (dall'aggiudicazione dell'appalto)

**SEZIONE III: INFORMAZIONI DI CARATTERE GIURIDICO, ECONOMICO, FINANZIARIO E TECNICO**

**III.1) CONDIZIONI RELATIVE ALL'APPALTO**

**III.1.1) Cauzioni e garanzie richieste**

Cauzione provvisoria ai sensi dell'art. 75, D.Lgs. 163/2006, per un importo pari al 2% dell'importo a base di gara.

**III.1.2) Principali modalità di finanziamento e di pagamento e/o riferimenti alle disposizioni applicabili in materia**

D.G.R. 69 del 06.02.2009

**III.1.3) Forma giuridica che dovrà assumere il raggruppamento di operatori economici aggiudicatario dell'appalto**

Soggetti di cui all'art. 34 comma 1 del D. Lgs. n. 163/2006

Si applicano le disposizioni di cui agli artt. 36, 37, 39 del D.Lgs. n. 163/2006

**III.1.4) Altre condizioni particolari cui è soggetta la realizzazione dell'appalto**

**NO**

**III.2) CONDIZIONI DI PARTECIPAZIONE**

**III.2.1) Situazione personale degli operatori, inclusi i requisiti relativi all'iscrizione nell'albo professionale o nel registro commerciale**

Sono ammessi a partecipare alla gara i soggetti per i quali sussistono i requisiti di cui all'art. 39 del d.lgs. n. 163/2006 e di cui agli artt. 53 e 54 del D.P.R. 554/99.

Non sono ammessi a partecipare alla gara i soggetti per i quali sussistono le cause di esclusione di cui:

a) lettere da a) a m) dell'art. 38 del d.lgs. n. 163/2006;

b) situazioni di controllo di cui all'art. 2359 del codice civile e inesistenza di situazioni di "collegamento sostanziale";

**III.2.2) Capacità economica e finanziaria**

Informazioni e formalità necessarie per valutare la conformità ai requisiti, ai sensi dell'art. 41 del D.Lgs. 163/2006:

- a) Dichiarazione relativa al conseguimento, negli ultimi 5 esercizi, di un fatturato globale per servizi pari a 5 volte l'importo a base di gara ovvero pari a € 7.561.683,00

**III.2.3) Capacità tecnica**

<p>Informazioni e formalità necessarie per valutare la conformità ai requisiti, ai sensi dell'art. 42 del D.Lgs. 163/2006:</p> <p>b) <u>avvenuto espletamento</u> negli <b>ultimi dieci</b> anni di servizi di progettazione preliminare o definitiva o esecutiva relativi a lavori appartenenti ad ognuna delle classi e categorie dei lavori cui si riferiscono i servizi di progettazione da affidare, che dovrà risultare, di importo globale per ogni classe e categoria di almeno <b>3 (tre)</b> volte l'importo stimato dei lavori da progettare di cui al precedente punto II.2.1);</p> <p>c) <u>avvenuto svolgimento</u>, negli <b>ultimi dieci</b> anni, di <b>2 (due)</b> servizi di progettazione preliminare o definitiva o esecutiva relativi a lavori appartenenti ad ognuna delle classi e categorie dei lavori cui si riferiscono i servizi di progettazione da affidare di cui al precedente punto II.2.1); che dovrà risultare, di un importo complessivo pari o superiore a <b>0,50 volte</b> l'importo stimato dei lavori da progettare;</p> <p>d) <u>avvenuto svolgimento</u>, negli <b>ultimi cinque</b> anni, di almeno <b>1 (uno)</b> Studio di Impatto Ambientale inerente infrastrutture stradali e/o ferroviarie;</p> <p>e) <u>numero medio annuo</u>, nell'ultimo <b>triennio</b>, del personale tecnico componente l'unità richiedente; tale requisito dovrà risultare in misura pari o superiore a <b>40 unità</b> (pari a 2 volte le unità stimate per lo svolgimento dell'incarico indicate al precedente punto II.2.1);</p> <p>f) elenco dei professionisti che svolgeranno i servizi secondo quanto indicato nel disciplinare di gara.</p>	
<p><b>III.2.4) Appalti riservati</b></p>	<p><b>NO</b></p>

**III.3) CONDIZIONI RELATIVE ALL'APPALTO DI SERVIZI**

<p><b>III.3.1) La prestazione del servizio è riservata ad una particolare professione?</b></p> <p><b>In caso affermativo</b>, citare la corrispondente disposizione legislativa, regolamentare o amministrativa applicabile: articolo 39 del d.lgs. n. 163/2006</p>	<p><b>SI</b></p>
<p><b>III.3.2) Le persone giuridiche devono indicare il nome e le qualifiche professionali delle persone incaricate della prestazione del servizio</b></p>	<p><b>SI</b></p>

## SEZIONE IV: PROCEDURA

### IV.1) Tipo di procedura

<b>IV.1) Tipo di procedura</b>
Aperta
<b>IV.1.2) Limiti al numero di operatori che saranno invitati a presentare un'offerta</b>
<b>IV.1.3) Riduzione del numero di operatori durante il negoziato o il dialogo</b>

### IV.2) CRITERI DI AGGIUDICAZIONE

<b>IV.2.1) Criteri di aggiudicazione</b>		
<i>Offerta economicamente più vantaggiosa in base ai criteri indicati di seguito</i>		
<b>Criteri</b>	<b>Ponderazione</b>	
1. Profilo Tecnico	30	
2. Relazione tecnico -metodologica	35	
3. Riduzione tempi di consegna	5	
4. Offerta Economica	30	
<b>IV.2.2) Ricorso ad un'asta elettronica</b>		<b>NO</b>

### IV.3) INFORMAZIONI DI CARATTERE AMMINISTRATIVO

<b>IV.3.1) Numero di riferimento attribuito al dossier dall'amministrazione aggiudicatrice</b>	
<b>IV.3.2) Pubblicazioni precedenti relative allo stesso appalto</b>	<b>NO</b>
<b>IV.3.3) Condizioni per ottenere il capitolato d'oneri e la documentazione complementare oppure il documento descrittivo</b>	
Termine per il ricevimento delle richieste di documenti o per l'accesso ai documenti	
Data: 01/09/2009 (gg/mm/aaaa)	Ora: 12.00
Documenti a pagamento	NO
<b>IV.3.4) Termine per il ricevimento delle offerte o delle domande di partecipazione</b>	
Data: 21/09/2009 (gg/mm/aaaa)	Ora: 12.00
<b>IV.3.5) Data di spedizione ai candidati prescelti degli inviti a presentare offerte o a partecipare</b>	
<b>IV.3.6) Lingue utilizzabili per la presentazione delle offerte/domande di partecipazione</b>	
ES CS DA DE ET EL EN FR IT LV LT HU MT NL PL PT SK SL FI SV	
<b>X</b>	
<b>IV.3.7) Periodo minimo durante il quale l'offerente è vincolato alla propria offerta</b>	
Periodo in giorni: 180 (dal termine ultimo per il ricevimento delle offerte)	
<b>IV.3.8) Modalità di apertura delle offerte</b>	
Data: 23/09/2009 (gg/mm/aaaa)	Ora: 10.30
Luogo: Direzione Regionale Trasporti – Viale del Tintoretto, 432 – 00142 Roma	
Personе ammesse ad assistere all'apertura delle offerte	<b>SI</b>
Legali rappresentanti dei concorrenti, ovvero soggetti muniti di specifica delega loro conferita dai suddetti legali rappresentanti.	

## SEZIONE VI: ALTRE INFORMAZIONI

<b>VI.1) Trattasi di un appalto periodico</b>	<b>NO</b>	
<b>VI.2) Appalto connesso ad un progetto e/o programma finanziato dai fondi comunitari</b>	<b>SI</b>	
<b>In caso affermativo:</b> TEN-T priority axis no. 1		
<b>VI.3) Informazioni complementari</b> L'appalto è stato indetto con determinazione a contrattare n. B3185 del 16 luglio 2009; la gara è disciplinata a tutti gli effetti oltre che dal presente bando, dal disciplinare di gara e dal capitolato d'oneri pubblicati sul sito <a href="http://www.regione.lazio.it">www.regione.lazio.it</a> e <a href="http://www.aremol.it">www.aremol.it</a> , pertanto ai fini della partecipazione alla gara gli offerenti dovranno attenersi, a pena d'esclusione, a tutte le disposizioni in essi indicate. Le controversie contrattuali saranno deferite all'autorità giudiziaria del Foro di Roma. I dati raccolti saranno trattati ai sensi dell'articolo 13 del d.lgs. n. 163/2006. Il Responsabile del Procedimento: Ing. Tommaso Picano		
<b>VI.4) PROCEDURE DI RICORSO</b>		
<b>VI.4.1) Organismo responsabile delle procedure di ricorso</b>		
Denominazione ufficiale: Tribunale Amministrativo Regionale del Lazio		
Indirizzo postale: via Flaminia 189		
Città: Roma	Codice Postale: 00196	Paese: Italia
Posta elettronica:	Telefono:	
Indirizzo internet (URL):	Fax:	
<b>VI.4.2) Presentazione di ricorso</b> 60 giorni al T.A.R. Lazio; 120 giorni al Presidente della Repubblica Italiana (L. 1034/71, così come modificata dalla L. 205/2000).		
<b>VI.4.3) Servizio presso il quale sono disponibili informazioni sulla presentazione di ricorso</b>		
<b>VI.5) Data di spedizione del presente avviso: 21/07/2009</b> (gg/mm/aaaa)		

## ALLEGATO A

### I) INDIRIZZI E PUNTI DI CONTATTO PRESSO I QUALI SONO DISPONIBILI ULTERIORI INFORMAZIONI

Denominazione ufficiale: AREMOL – Agenzia Regionale per la Mobilità		
Indirizzo postale: Via del Pescaccio, 96/98		
Città: Roma	Codice Postale: 00166	Paese: Italia
Punti di contatto: All'attenzione di: Ing. Tommaso Picano	Telefono +39 0651687811	
Posta elettronica: tpicano@regione.lazio.it	Telefono:	
Indirizzo internet (URL): <a href="http://www.aremol.it">http://www.aremol.it</a>	Fax: +39 0651687812	

### II) INDIRIZZI E PUNTI DI CONTATTO PRESSO I QUALI SONO DISPONIBILI IL CAPITOLATO D'ONERI E LA DOCUMENTAZIONE COMPLEMENTARE (INCLUSI I DOCUMENTI PER IL DIALOGO COMPETITIVO E PER IL SISTEMA DINAMICO DI ACQUISIZIONE)

Denominazione ufficiale: AREMOL – Agenzia Regionale per la Mobilità		
Indirizzo postale: Via del Pescaccio, 96/98		
Città: Roma	Codice Postale: 00166	Paese: Italia
Punti di contatto: All'attenzione di: Ing. Tommaso Picano	Telefono +39 0651687811	
Posta elettronica: tpicano@regione.lazio.it	Telefono:	
Indirizzo internet (URL): <a href="http://www.aremol.it">http://www.aremol.it</a>	Fax: +39 0651687812	

### III) INDIRIZZI E PUNTI DI CONTATTO AI QUALI INVIARE LE OFFERTE/DOMANDE DI PARTECIPAZIONE

Denominazione ufficiale:		
Indirizzo postale:		
Città:	Codice Postale:	Paese:
Punti di contatto: All'attenzione di:	Telefono	
Posta elettronica:	Fax:	
Indirizzo internet (URL):		

**ALLEGATO B**  
**INFORMAZIONI SUI LOTTI**

LOTTO n.  TITOLO \_\_\_\_\_

<b>1) breve descrizione</b>			
<b>2) CPV (vocabolario comune per gli appalti)</b>			
	<i>Vocabolario principale</i>	<i>Vocabolario pertinente)</i>	<i>supplementare</i>
<i>Oggetto principale</i>	<input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> . <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> . <input type="text"/> <input type="text">.<input type="text"/><input type="text"/>-<input type="text"/></input>	<input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> - <input type="text"/>	<input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> - <input type="text"/>
<i>Oggetti complementari</i>	<input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> . <input type="text"/> <input type="text"/> . <input type="text"/> <input type="text"/> . <input type="text"><input type="text"/>-<input type="text"/></input>	<input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> - <input type="text"/>	<input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> - <input type="text"/>
	<input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> . <input type="text"/> <input type="text"/> . <input type="text"/> <input type="text"/> . <input type="text"><input type="text"/>-<input type="text"/></input>	<input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> - <input type="text"/>	<input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> - <input type="text"/>
	<input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> . <input type="text"/> <input type="text"/> . <input type="text"/> <input type="text"/> . <input type="text"><input type="text"/>-<input type="text"/></input>	<input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> - <input type="text"/>	<input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> - <input type="text"/>
	<input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> . <input type="text"/> <input type="text"/> . <input type="text"/> <input type="text"/> . <input type="text"><input type="text"/>-<input type="text"/></input>	<input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> - <input type="text"/>	<input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> - <input type="text"/>
<b>3) Quantitativo o entità</b>			
Se noto, valore stimato, IVA esclusa (indicare solo in cifre): _____ Moneta: _____			
Oppure valore tra _____ e _____ Moneta: _____			
<b>4) Indicazione di una durata diversa dell'appalto o di una data diversa di inizio/conclusione (se del caso)</b>			
Periodo in mesi: <input type="text"/> <input type="text"/> o giorni: <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> (dall'aggiudicazione dell'appalto)			
Oppure data di inizio <input type="text"/> <input type="text"/> / <input type="text"/> <input type="text"/> / <input type="text"/> <input type="text"/> (gg/mm/aaaa)			
Data di conclusione <input type="text"/> <input type="text"/> / <input type="text"/> <input type="text"/> / <input type="text"/> <input type="text"/> (gg/mm/aaaa)			
<b>5) Ulteriori informazioni sui lotti</b>			

.....(Utilizzare il presente allegato nel numero di copie necessario) .....